



VITONE srl - Fraz. Gallanca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy  
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781  
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010  
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010  
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: info@vittonesrl.com



Intertek  
C.N. 0037599

Intertek  
C.N. 0059054

# DOCUMENTO DI TRASPORTO

Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

186381

| Tipo Documento | Numero  | Data     | Foglio |
|----------------|---------|----------|--------|
| Bolla          | 2100197 | 11/02/21 | 1      |

Cliente

MAGNA PT SPA

VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO

Tel:0805858111

BA  
Fax:0805858554

Merce da Consegnare A:

VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO

Tel:0805858111

BA  
Fax:0805858554

|                                 |       |                              |
|---------------------------------|-------|------------------------------|
| Trasporto a Mezzo<br>SCHWEITZER | Porto | Causale Trasporto<br>Vendita |
|---------------------------------|-------|------------------------------|

|        |                              |                               |                               |
|--------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Agente | Codice Cliente<br>4010000163 | Codice Fiscale<br>04886850728 | Partita IVA<br>IT 04886850728 |
|--------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------|

| Riga | Descrizione | I.M. | Quantità |
|------|-------------|------|----------|
|------|-------------|------|----------|

|     |                                                                                                                            |    |                    |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------|
| 006 | Vs. Rifer. Ordine del<br>080.91 ZAHNKRANZ<br>Vs Cod.: 2511108091<br>Lotto: 275845-A<br>400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 | NR | 3675,000<br>21,000 |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|--------------------|

A

180282533

Sol 103 4841

KUEHNE+NAGEL S.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3675  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: 21  
 Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ NO  
 Data controllo: 16/02/21  
 Firma

*[Signature]*

KUEHNE+NAGEL S.r.l.  
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)

16 FEB 2021

|                    |                             |                             |              |
|--------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|
| Totale Colli<br>21 | Peso Netto<br>18926,0000 KG | Peso Lordo<br>21236,0000 KG | Volume<br>MC |
|--------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|

Trasportatore  
SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D

G.T.S

|                   |                                                                                   |                                             |                                       |                    |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|
| Targa<br>07763 ES | <input type="checkbox"/> Destinatario <input checked="" type="checkbox"/> Vettore | Data/Ora Inizio Trasporto<br>11/02/21 10:40 | Firma Conditore<br><i>[Signature]</i> | Firma Destinatario |
|-------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------|--------------------|

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.D.S.  
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza  
 riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adibiti  
 di persone o cose) ed agli articoli 61, 62, 164 e 167 (carico del veicolo) del Codice della strada.

CMR

2100 1253

|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                                   |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------|--|
| U.T.I. NR<br>MUCU 002166.2                                                                                                                                                                                                                                            |  | Sigillo Nr. / Seal Nr.<br>Plomb Nr.<br>5127472 |  | *1331153*                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  | 1.331.153                                                         |  |
| 1) Mittante (Cognome, Nome, Stato)<br>Sender (Name, Address, Country)<br>Expéditeur (Nom, Adresse, Pays)<br>SCHWEITZER SPEDITION GMBH & CO<br>CARL-BENZ-STRASSE, 23<br>* LUDWIGSBURG GERMANIA                                                                         |  |                                                |  | LETTERA DI VETTURA<br>(INTERNAZIONALE)<br>(INTERNATIONAL) CONSIGNMENT<br>Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est international, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport |  |                                                                   |  |
| 2) Destinataria (Cognome, Nome, Stato)<br>Consignee (Name, Address, Country)<br>Destinataire (Nom, Adresse, Pays)<br>SVEVATRANS SRL<br>VIA DEI GERANI 5<br>70026 MODUGNO IT                                                                                           |  |                                                |  | 14) Trasportatore / Carrier / Transporteur<br>G.T.S. - General Transport Service S.p.A.<br>70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muciaccia, 15 - N. iscriz. albo<br>BA/7458981/E<br>Firma/Signature                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                   |  |
| 3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato)<br>Place of delivery of the goods (Place, Country)<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays)<br>MODUGNO IT                                                                       |  |                                                |  | 15) Trasportatori successivi / Successive Carriers / Transporteurs Successifs<br>COPAV. S.C. A.R.L.<br>VIA ABRUZZO 18 FIORENUOLA D'ARDA<br>Tel. 0523.980511 Albo/Licens PC 4351387/A Contratto 2021                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                                   |  |
| 4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data)<br>Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date)<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date)<br>Vittone<br>Fraz. Gallenca, 1<br>Valperga IT |  |                                                |  | Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement<br>Richiesta cassa : Box - &nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00--<br>aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                   |  |
| 5) Documenti allegati<br>Documents attached<br><input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading List<br><input type="checkbox"/> Other                                                                                                          |  |                                                |  | Orario: 08:00:00 - 13:00:00<br>Da/From/Dapuls Valperga - IT A/Tot/A SEGRATE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                   |  |
| 6) Denominazione corrente della merce<br>Nature of the goods<br>Codice NH Descrizione<br>84870000 Parti di macchine                                                                                                                                                   |  |                                                |  | Numero dei colli<br>Number of packages<br>Nombre des colis                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  | Imballaggio<br>Method of packing<br>Mode d'emballage              |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | Contrassegni e numeri<br>Marks and nos<br>Marques et numéros                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  | 7) Peso lordo effettivo<br>KG<br>Gross Weight KG<br>Poids Brut KG |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | Peso lordo indic.<br>24.000                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  | 8) Volume m³<br>Volume m³<br>Cubage m³                            |  |
| 9) Istruzioni del mittente<br>Sender's Instruction<br>Instruction de l'expéditeur                                                                                                                                                                                     |  |                                                |  | 10) Riferimento<br>Client<br>Vittone CW 06/3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                   |  |
| 11) Riserve ed osservazioni del trasportatore<br>Carrier's reservations and observations<br>Reserves, et observations du transporteur                                                                                                                                 |  |                                                |  | 17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere<br>Pallets to return<br>Nr.<br><input type="checkbox"/> Pedane rese<br>Pallets returned<br>Nr.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                   |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | 18) Trasporto combinato (intermodale)<br>Combined Transport (intermodal)<br>Transport combiné (intermodal)<br>Terminal di partenza<br>Departure terminal<br>Terminal de départ<br>SEGRATE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |                                                                   |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | 19) <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes<br>Presenza autista al carico<br>Driver present at loading<br>présent au chargement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |                                                                   |  |
| 12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement<br><input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non                                                                                                          |  |                                                |  | 13) Completato e stabilito in<br>Bari (IT)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |                                                                   |  |
| 21) Timbro e firma del mittente/caricatore<br>Signature and stamp of the sender/loader<br>Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur                                                                                                                                |  |                                                |  | 22) Timbro e firma del trasportatore<br>Signature and stamp of the carrier<br>COPAV. S.C. A.R.L.<br>COP.A.V.<br>VIA ABRUZZO 18<br>29017 FIORENUOLA D'ARDA AL                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                   |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | 23) Timbro e firma del trasportatore<br>Signature and stamp of the carrier<br>Targa Motrice<br>Tractor number plate<br>Numéro d'immatriculation de la motrice<br>Targa Rimorchio<br>Trailer number plate<br>Tractor number plate                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |                                                                   |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                       |  |                                                |  | 24) Rimborsato / Cash on delivery / Remboursement<br>con riserva di<br>verifica su<br>"Qualità e quantità"<br>Goods received<br>Merchandises reçues<br>Orario di ingresso<br>Arrival time<br>Heure de départ<br>Orario di uscita<br>Departure time<br>Heure d'arrivée<br>Luogo<br>Place<br>Timbro e firma del destinatario<br>Signature and stamp of the consignee<br>Signature et timbre du destinataire                                                                                                                                                                             |  |                                                                   |  |